



希伯來書
第十章一至十八節

世上無難事，只怕有心人？





St. Augustine

聖奧古斯丁

A.D. 354-430



1. 律法的有限性

1-4 節

¹ 律法既是將來美事的影兒，不是本物的真像，總不能藉著每年常獻一樣的祭物叫那近前來的人得以完全。² 若不然，獻祭的事豈不早已止住了嗎？因為禮拜的人，良心既被潔淨，就不再覺得有罪了。³ 但這些祭物是叫人每年想起罪來；⁴ 因為公牛和山羊的血，斷不能除罪。

The Holy Bible. Chinese Union Version., Shangti Edition, Traditional Script. (Hong Kong: Hong Kong Bible Society, 2005). Heb 10:14.



¹ 律法既是將來美事的影兒，不是本物的真像，總不能藉著每年常獻一樣的祭物叫那近前來的人得以完全。² 若不然，獻祭的事豈不早已止住了嗎？因為禮拜的人，良心既被潔淨，就不再覺得有罪了。³ 但這些祭物是叫人每年想起罪來；⁴ 因為公牛和山羊的血，斷不能除罪。

The Holy Bible. Chinese Union Version., Shangti Edition, Traditional Script. (Hong Kong: Hong Kong Bible Society, 2005). Heb 10:14.



¹ 律法既是將來美事的影兒，不是本物的真像，總不能藉著每年常獻一樣的祭物叫那近前來的人得以完全。² 若不然，獻祭的事豈不早已止住了嗎？因為禮拜的人，良心既被潔淨，就不再覺得有罪了。³ 但這些祭物是叫人每年想起罪來；⁴ 因為公牛和山羊的血，斷不能除罪。

The Holy Bible. Chinese Union Version., Shangti Edition, Traditional Script. (Hong Kong: Hong Kong Bible Society, 2005). Heb 10:14.

¹ 律法既是將來美事的影兒，不是本物的真像，總不能藉著每年常獻一樣的祭物叫那近前來的人得以完全。² 若不然，獻祭的事豈不早已止住了嗎？因為禮拜的人，良心既被潔淨，就不再覺得有罪了。³ 但這些祭物是叫人每年想起罪來；⁴ 因為公牛和山羊的血，斷不能除罪。

The Holy Bible. Chinese Union Version., Shangti Edition, Traditional Script. (Hong Kong: Hong Kong Bible Society, 2005). Heb 10:14.

1. 律法的有限性

1-4 節

- | | |
|------------|--------|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 |

5 所以基督到世上來的時候，就說：

上帝啊，祭物和禮物是你不願意的；
你曾給我預備了身體。

6 燔祭和贖罪祭是你不喜歡的。

7 那時我說：上帝啊，我來了，
爲要照你的旨意行；
我的事在經卷上已經記載了。

8 以上說：「祭物和禮物，燔祭和贖罪祭，是你不願意的，也是你不喜歡的（這都是按著律法獻的）」；⁹ 後又說：「我來了爲要照你的旨意行」；可見他是除去在先的，爲要立定在後的。¹⁰ 我們憑這旨意，靠耶穌基督，只一次獻上他的身體，就得以成聖。

5 所以基督到世上來的時候，就說：

上帝啊，祭物和禮物是你不願意的；
你曾給我預備了身體。

6 燔祭和贖罪祭是你不喜歡的。

7 那時我說：上帝啊，我來了，
爲要照你的旨意行；
我的事在經卷上已經記載了。

8 以上說：「祭物和禮物，燔祭和贖罪祭，是你不願意的，也是你不喜歡的（這都是按著律法獻的）」；⁹ 後又說：「我來了爲要照你的旨意行」；可見他是除去在先的，爲要立定在後的。¹⁰ 我們憑這旨意，靠耶穌基督，只一次獻上他的身體，就得以成聖。

- | | |
|------------|--------|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 |
| a. 聽命勝於獻祭 | |

撒母耳記上

15:22

22

撒母耳說：

耶和華喜悅燔祭和平安祭，
豈如喜悅人聽從他的話呢？

聽命勝於獻祭；
順從勝於公羊的脂油。

The Holy Bible. Chinese Union Version., Shangti Edition, Traditional Script. (Hong Kong: Hong Kong Bible Society, 2005). 1 Sa 15:22.

- | | |
|------------|--------|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 |
| a. 聽命勝於獻祭 | |
| b. 基督聽命於神 | |

- | | |
|------------|--------|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 |

⁵ 所以基督到世上來的時候，就說：

上帝啊，祭物和禮物是你不願意的；

你曾給我預備了身體。

⁶ 燭祭和贖罪祭是你不喜歡的。

⁷ 那時我說：上帝啊，我來了，

為要照你的旨意行；

我的事在經卷上已經記載了。

⁸ 以上說：「祭物和禮物，燭祭和贖罪祭，是你不願意的，也是你不喜歡的（這都是按著律法獻的）」；⁹ 後又說：「我來了為要照你的

旨意行」；可見他是除去在先的，為要立定在

後的。¹⁰ 我們憑這旨意，靠耶穌基督，只一次

獻上他的身體，就得以成聖。

- | | |
|------------|---------|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 |
| a. 聽命勝於獻祭 | |
| b. 基督聽命於神 | |
| 3. 作為祭司的基督 | 11-14 節 |

11 凡祭司天天站著事奉上帝，屢次獻上一樣的祭物，這祭物永不能除罪。¹² 但基督獻了一次永遠的贖罪祭，就在上帝的右邊坐下了。¹³ 從此，等候他仇敵成了他的腳凳。¹⁴ 因為他一次獻祭，便叫那得以成聖的人永遠完全。

The Holy Bible. Chinese Union Version., Shangti Edition, Traditional Script. (Hong Kong: Hong Kong Bible Society, 2005). Heb 10:1114.

- | | |
|------------|---------|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 |
| a. 聽命勝於獻祭 | |
| b. 基督聽命於神 | |
| 3. 作為祭司的基督 | 11-14 節 |
| a. 天天 | VS 一次 |

11 凡祭司天天站著事奉上帝，屢次獻上一樣的祭物，這祭物永不能除罪。¹² 但基督獻了一次永遠的贖罪祭，就在上帝的右邊坐下了。¹³ 從此，等候他仇敵成了他的腳凳。¹⁴ 因為他一次獻祭，便叫那得以成聖的人永遠完全。

The Holy Bible. Chinese Union Version., Shangti Edition, Traditional Script. (Hong Kong: Hong Kong Bible Society, 2005). Heb 10:1114.



- | | | |
|------------|---------|----|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 | |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 | |
| a. 聽命勝於獻祭 | | |
| b. 基督聽命於神 | | |
| 3. 作為祭司的基督 | 11-14 節 | |
| a. 天天 | VS | 一次 |
| b. 站著 | VS | 坐下 |

11 凡祭司天天站著事奉上帝，屢次獻上一樣的祭物，這祭物永不能除罪。¹² 但基督獻了一次永遠的贖罪祭，就在上帝的右邊坐下了。¹³ 從此，等候他仇敵成了他的腳凳。¹⁴ 因為他一次獻祭，便叫那得以成聖的人永遠完全。

The Holy Bible. Chinese Union Version., Shangti Edition, Traditional Script. (Hong Kong: Hong Kong Bible Society, 2005). Heb 10:1114.



11 凡祭司天天站著事奉上帝，屢次獻上一樣的祭物，這祭物永不能除罪。¹² 但基督獻了一次永遠的贖罪祭，就在上帝的右邊坐下了。¹³ 從此，等候他仇敵成了他的腳凳。¹⁴ 因為他一次獻祭，便叫那得以成聖的人永遠完全。

The Holy Bible. Chinese Union Version., Shangti Edition, Traditional Script. (Hong Kong: Hong Kong Bible Society, 2005). Heb 10:1114.

- | | | |
|------------|---------|----|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 | |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 | |
| a. 聽命勝於獻祭 | | |
| b. 基督聽命於神 | | |
| 3. 作為祭司的基督 | 11-14 節 | |
| a. 天天 | VS | 一次 |
| b. 站著 | VS | 坐下 |
| 4. 遠超律法的基督 | 15-18 節 | |
| a. 寫在心上 | | |

15 聖靈也對我們作見證；因為他既已說過：

16 主說：那些日子以後，
我與他們所立的約乃是這樣：
我要將我的律法寫在他們心上，
又要放在他們的裏面。

17 以後就說：
我不再記念他們的罪愆和他們的過犯

。

18 這些罪過既已赦免，就不用再爲罪獻祭了。

以西結書 36:25-27

25 我必用清水灑在你們身上，你們就潔淨了。我要潔淨你們，使你們脫離一切的污穢，棄掉一切的偶像。26 我也要賜給你們一個新心，將新靈放在你們裏面，又從你們的肉體中除掉石心，賜給你們肉心。27 我必將我的靈放在你們裏面，使你們順從我的律例，謹守遵行我的典章。

The Holy Bible. Chinese Union Version. 2005 (Shangti Edition, Traditional Script.) (Eze 36:25-27). Hong Kong: Hong Kong Bible Society.

以西結書 36:25-27

25 我必用清水灑在你們身上，你們就潔淨了。我要潔淨你們，使你們脫離一切的污穢，棄掉一切的偶像。26 我也要賜給你們一個新心，將新靈放在你們裏面，又從你們的肉體中除掉石心，賜給你們肉心。27 我必將我的靈放在你們裏面，使你們順從我的律例，謹守遵行我的典章。

The Holy Bible. Chinese Union Version. 2005 (Shangti Edition, Traditional Script.) (Eze 36:25-27). Hong Kong: Hong Kong Bible Society.

以西結書 36:25-27

25 我必用清水灑在你們身上，你們就潔淨了。我要潔淨你們，使你們脫離一切的污穢，棄掉一切的偶像。26 我也要賜給你們一個新心，將新靈放在你們裏面，又從你們的肉體中除掉石心，賜給你們肉心。27 我必將我的靈放在你們裏面，使你們順從我的律例，謹守遵行我的典章。

The Holy Bible. Chinese Union Version. 2005 (Shangti Edition, Traditional Script.) (Eze 36:25-27). Hong Kong: Hong Kong Bible Society.

- | | | |
|------------|---------|----|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 | |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 | |
| a. 聽命勝於獻祭 | | |
| b. 基督聽命於神 | | |
| 3. 作為祭司的基督 | 11-14 節 | |
| a. 天天 | VS | 一次 |
| b. 站著 | VS | 坐下 |
| 4. 遠超律法的基督 | 15-18 節 | |
| a. 寫在心上 | | |
| b. 不再記念 | | |

³ 但這些祭物是叫人每年想起罪來

¹⁷ 以後就說：
我不再記念他們的罪愆和他們的過犯
。

- | | | |
|------------|---------|----|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 | |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 | |
| a. 聽命勝於獻祭 | | |
| b. 基督聽命於神 | | |
| 3. 作為祭司的基督 | 11-14 節 | |
| a. 天天 | VS | 一次 |
| b. 站著 | VS | 坐下 |
| 4. 遠超律法的基督 | 15-18 節 | |
| a. 寫在心上 | | |
| b. 不再記念 | | |

Never Pay a Speeding Ticket Again?



IAN AYRES
08/24/2010 | 2:30 pm

PRINT  SHARE   8

A couple weeks ago, I became briefly fascinated and somewhat appalled by the appearance of a new Internet business that offered a sort of insurance against speeding tickets. In return for an annual fee of \$169, ticketfree.org promised to reimburse you for the costs of up to \$500 in moving violations. Its webpage enthused:

- We don't promise that you won't get a ticket; we just promise that you won't have to pay for it.
- Never pay another ticket again. Period!
- Never pay late fees on tickets.
- Never worry about speed traps or radar while driving.
- Never need an expensive ticket lawyer.
- Never have to take a day off work to fight a ticket.



Photo: [alicegop](#)

- | | | | |
|------------|-----------|---------|----|
| 1. 律法的有限性 | | 1-4 節 | |
| 2. 作為祭物的基督 | | 5-10 節 | |
| | a. 聽命勝於獻祭 | | |
| | b. 基督聽命於神 | | |
| 3. 作為祭司的基督 | | 11-14 節 | |
| | a. 天天 | VS | 一次 |
| | b. 站著 | VS | 坐下 |
| 4. 遠超律法的基督 | | 15-18 節 | |
| | a. 寫在心上 | | |
| | b. 不再記念 | | |

- | | | |
|------------|---------|----|
| 1. 律法的有限性 | 1-4 節 | |
| 2. 作為祭物的基督 | 5-10 節 | |
| a. 聽命勝於獻祭 | | |
| b. 基督聽命於神 | | |
| 3. 作為祭司的基督 | 11-14 節 | |
| a. 天天 | VS | 一次 |
| b. 站著 | VS | 坐下 |
| 4. 遠超律法的基督 | 15-18 節 | |
| a. 寫在心上 | | |
| b. 不再記念 | | |

